



## CertiLingua® eröffnet neue Wege

Das CertiLingua® Exzellenzlabel für mehrsprachige, europäische und internationale Kompetenzen führt Schülerinnen und Schüler zu sprachlicher und kultureller Vielfalt und bereitet sie zugleich auf die durch wirtschaftliche Globalisierung und fortschreitende europäische Integration notwendige Mobilität im Zusammenhang mit persönlicher Lebensgestaltung, Weiterbildung und Beruf vor.

### Warum ist CertiLingua® für mich interessant?

- CertiLingua® ist in vielen europäischen Partnerländern anerkannt
- Befreiung von Sprachprüfungen für den internationalen Hochschulzugang
- Erleichterung des Zugangs zu internationalen Studiengängen und zur internationalen Arbeitswelt
- Schärfung des persönlichen Profils durch den Nachweis eines hohen Niveaus europäischer und internationaler Orientierung
- Nachweis überdurchschnittlicher Leistungen in der Sekundarstufe II in den Bereichen: Fremdsprachen, interkulturelles Lernen und internationale Zusammenarbeit
- Förderung der internationalen Zusammenarbeit von Schulen und Kooperationspartnern sowie der Mobilität und Integration
- CertiLingua® ist im Gegensatz zu anderen Sprachzertifikaten kostenlos

### Wie kann ich das CertiLingua® Exzellenzlabel erwerben?

- **Sprachkompetenz:**  
Nachweis von Kompetenzen in zwei modernen Fremdsprachen durch durchgängige schriftliche Belegung zweier moderner Fremdsprachen (i.d.R. Englisch und Französisch) bis zum Ende der Qualifikationsphase mit sehr guten bis guten Leistungen.
- **bilinguale Fachkompetenz:**  
Nachweis der erfolgreichen Anwendung bilingualer Kompetenzen in mindestens einem Sachfach (Erdkunde oder Geschichte) in der Sekundarstufe II bis zum Ende der Qualifikationsphase.  
Darüber hinaus Teilnahme an einer Klausur oder einer vergleichbaren individuellen schriftlichen Leistung mit sehr guter bis guter sprachlicher Leistungen zur Überprüfung des schriftlichen Lernerfolgs auch für Schülerinnen und Schüler, die das bilinguale Sachfach nur mündlich belegt haben.

- **europäische und internationale Kompetenzen:**

Durchgängige Belegung eines der Fächer des gesellschaftswissenschaftlichen Bereichs (Erdkunde, Geschichte, Sozialwissenschaft) als Nachweis der europäischen und internationalen Kompetenzen und ein erfolgreich durchgeführtes internationales Begegnungsprojekt.

Dies bedeutet konkret die fremdsprachlichen, bilingualen und interkulturellen Kompetenzen in realen, lebensweltlichen Situationen unter Beweis zu stellen und sich in einer Echtsituation zu bewähren. Zu diesem Zweck muss

- a. ein mindestens mehrtägiges Begegnungsprojekt mit einem ausländischen Partner (*face-to-face* Begegnung; z.B. Auslandspraktikum, Highschool Jahr, Polen- od. Italienaustausch) durchgeführt und
- b. dokumentiert werden. Die Projektdokumentation ist in einer der beiden CertiLingua® Sprachen zu verfassen und muss ebenfalls mindestens sehr guten bis guten sprachlichen und inhaltlichen Leistungen entsprechen. Vor der Begegnung ist zunächst eine Fragestellung zu formulieren, mit der sich vor Ort intensiv auseinandergesetzt werden muss und die abschließend ausführlich schriftlich reflektiert wird. Ein Umfang von min. 8 Textseiten (Standardschriftart Größe 12, 1,5-facher Zeilenabstand) wird erwartet. Das Begegnungsprojekt soll, muss nicht im Ausland stattfinden und erfordert nicht ausschließlich gleichaltrige Partner.

## Wer unterstützt mich bei CertiLingua®?

Die Bemühungen um den Erwerb des CertiLingua® Exzellenzlabels setzen eine enge Kooperation mit den CertiLingua® Koordinatoren unserer Schule voraus (Frau Carolin Kirberich; Frau Marion Waldinger). Beide Kolleginnen sind Ansprechpartnerinnen für die Planung, Durchführung, Koordination und gemeinsam mit der Schulleitung und dem Ministerium für Schule und Weiterbildung NRW verantwortlich für die Vergabe des CertiLingua® Exzellenzlabels. In der Orientierungs- und Qualifikationsphase finden regelmäßig individuelle Beratungsgespräche statt, die gewährleisten sollen, dass alle Vergabekriterien erfüllt werden.

## Nützliche Hinweise im Internet

CertiLingua® Homepage	<a href="http://www.certilingua.net/">http://www.certilingua.net/</a>
Bespiele für Projektarbeiten	<a href="http://www.certilingua.net/?page_id=38">http://www.certilingua.net/?page_id=38</a>
Leitfragen Projektdokumentation	<a href="http://www.certilingua.net/wp-content/uploads/leitfaden-projekt-dokumentation.pdf">http://www.certilingua.net/wp-content/uploads/leitfaden-projekt-dokumentation.pdf</a>
Checkliste Projektarbeit	<a href="http://www.certilingua.net/wp-content/uploads/2010-02-checkliste-zur-projektdokumentation-nrw.pdf">http://www.certilingua.net/wp-content/uploads/2010-02-checkliste-zur-projektdokumentation-nrw.pdf</a>